

UDAL ERAKUNDEAREN ADIERAZPENA: MARTXOAREN 21A, ARRAZA-DISKRIMINAZIOAREN AURKAKO NAZIOARTEKO EGUNA.

2013ko martxoaren 21eko udaleko osoko bilkuran onartuta

GETXO, KULTUREN ARTEKO HIRIA

Gaur, 2013ko martxoaren 21ean, arraza-bereizkeriaren aurkako nazioarteko Eguna ospatzen du Nazio Batuen Erakundeak. 2005. urtetik, Udalak ospakizun honekiko konpromiso publikoa hartuta dauka.

Giza Eskubideen Adierazpen Unibertsalak dioenez, gizon-emakume guztiak aske jaiotzen gara, duintasun eta eskubide berberak ditugula, eta pertsona orori dagozkio deklarazio horretan adierazitako eskubide eta askatasunak, eta ez da inor inolako arrazoiengatik bereziko, batez ere, arraza, larrukolore edo jatorriagatik. Oinarrizko eskubideen sustapena, bereizkeriarik eza eta pertsona guztientzako aukera berdintasuna funtsezko elementuak dira elkarbizitzarako, herritarren integrazioarako eta, hortaz, pertsona etorkinak hartzen dituzten gizartearen gizarte-kohesiorako; eta Getxo gizarte horietako bat da.

Pertsona etorkinak eskubideak eta betebeharrak dituzten herritarrak dira. Aske izateko eskubidea, berdintasunean tratatua izatekoa, aukeratzeko eskubidea, adierazpen-eskubidea, osasun- eta gizarte-laguntza jasotzekoa, sortzen laguntzen duten aberastasunaren ondasunak jasotzekoa. Gure herrialdea osatzen dute eta parte aktiboa dira. Euskal gizartearen eta administrazioen erronka da eskubide horiek beteko diren, eginbeharrak onartuko diren eta pertsona guztien artean komunitatea osatuko duen elkarbizitza bat antolatzea. Eta eginbehar hori erakundeei eta gizarte osoari dagokio: Norbanakoei, familiei, eskolari, gizarte-zerbitzuei, osasun-arloari, lan-munduari, kultura eta politika arloei.

Gaur egun, Getxoko biztanleriaren %7 inguruk atzerritar nazionalitatea dauka eta %10 inguru atzerrian jaiotakoa da. Getxoko kide izatera pasa diren herritarrez ari gara, herrian erroto diren eta herria aniztasun aberats eta nabarmen batez hornitu duten herritarrez; aniztasun hori espazio publikoetan eta udalerriko ekonomia, gizarte eta kultura alorrean ageri zaigu, eta horietan guztietan, arlo pribatuan lez, kulturen arteko harremanaren ondorioz aberastutako harreman berriak sortzen dira. Horregatik, Getxo berrikuntzarako, sormenerako eta hazkunderako leku aproposa da, herritar bakoitza komunitatearen garapenerako lagungarri den lekua.

Immigrazioa erronka zirrargarria da harrera-gizarteentzako eta botere publikoentzako. Guztioi dagokigu gizarte inklusibo baten alde lan egitea, herritar guztiak, bertakoak zein kanpokoak, berdintasunean hartzen dituen gizarte baten alde.

Arestian esandakoa kontuan hartuta, Getxoko Udalak:

- Jatorri eta kultura aniztasuna, migrazio eta asentamendu prozesuen ondorioa, XXI. mendeko Getxoren elementu bereizgarriak direla aitortzen du eta horrelaxe jartzen ditu balioan herritarren aurrean.

• Udal jarduna berdintasunaren eta bereizketarik ezaren printzipioen arabera garatzeko konpromisoa hartzen du, kulturen arteko bizikidetzeta eta gizarte-kohesioa lortzeko helburuarekin.

• Honakoa prozesu dinamikoa eta norabide bitakoa dela baieztatzen du, udalerrian bizi diren pertsona guztien, autoktono zein atzerriko etorkinen, elkarrekiko egokitzapen-prozesua, baita herritarrekin harremana duten herri-administrazio guztiak egokitzeko eta esku-hartu beharreko prozesua ere.

• Politikek eta bestelako egintzek atzerritar biztanleek planteatutako berariazko beharrak kontuan izango dituzten konpromisoa hartzen du.

• Haien zaugarritasun bereziagatik, arreta berezia eskaintzen die iritsi berri diren pertsonen eta berrelkartutakoei, atzerritar jatorriko umeei eta bigarren belaunaldikoei; era berean, genero baldintzatzaileengatik, emakumeek planteatzen dituzten beharrei. Eta irregulartasun administratiboko egoerak gizarte bazterketarako arrisku larria dakarrela aitortzen du.

• Ekintza komunitarioak jatorri eta kultura ezberdinetako pertsonen arteko interakzio positiboa sustatu behar du.

• Euskadiko bertako hizkuntza, euskara, berreskuratzeko eta bultzatzeko prozesu ilusionagarri batean sartuta dago Getxo eta udalerrian geratu nahi duten jatorri atzerritarreko biztanleak prozesu horren partaide izan daitezzen nahi du. Estentsiboki, euskal kulturako errotoetako elementuen inguruan pertsonak elkartzea bultzatuko da eta elkartze horietan migratutako biztanleen adierazpen kulturalak sartzea eta gure gizartearen aniztasun sozial eta kulturalean elkarlanean jardun dezatela.

• Udalerrian bizitzan pertsona atzerritarrek aktiboki parte hartzea bultzatuko da, bereziki, adierazpen ekonomiko, sozial eta kulturaletan, eta parte-hartze politikorako eskubideetara hedatzeko beharra aldarrikatuko du.

• Sexu, nazionalitate, jatorri etniko edo kultural, orientazio sexual, ezgaitasun edo erlijio arrazoiengatik pertsonen egoera bereizgarriak prebenitzeko, haiek salatzeko eta haien aurka borrokatzeko ahalegin berezia egingo du.

Horregatik guztiagatik, udal korporazioak zera adierazten du: pertsona guztien arteko berdintasuna benetan lortzearen alde lanean jarraitzeko konpromiso sendoa hartzen dugula eta, herritarren integrazioarako eta kulturen arteko bizikidetzarako, Udalak urtean zehar antolatzen dituen ekimenetan parte hartzeko deialdia egiten diegu herritarrei



DECLARACIÓN INSTITUCIONAL CON MOTIVO DEL 21 DE MARZO, DÍA INTERNACIONAL CONTRA LA DISCRIMINACIÓN RACIAL.

Aprobada por unanimidad en pleno de 21 de marzo de 2013

GETXO, CIUDAD INTERCULTURAL

Hoy, 21 de marzo de 2013, la Organización de Naciones Unidas celebra el Día internacional contra la discriminación racial. Desde el año 2005, este Ayuntamiento se ha comprometido públicamente con esta conmemoración.

Según la Declaración Universal de los Derechos Humanos, todos los seres humanos nacemos libres e iguales en dignidad y derechos, y toda persona disfruta de los derechos y libertades proclamados en ella, sin distinción de ningún tipo, en particular de raza, color u origen nacional. La promoción de los derechos fundamentales, la ausencia de discriminación y la igualdad de oportunidades para todas las personas son elementos clave de la convivencia, la integración ciudadana y por ende la cohesión social de las sociedades receptoras de personas inmigrantes, y Getxo lo es.

Las personas inmigrantes son ciudadanas y ciudadanos sujetos de derechos y deberes. Derecho a ser libre, a ser tratado en igualdad, a elegir, a expresarse, a recibir asistencia sanitaria y social, derecho a recibir los bienes de la riqueza que colaboran a generar. Son parte integrante y activa de nuestro país. El reto de la sociedad vasca y de sus administraciones consiste en organizar la convivencia de tal forma que se respeten esos derechos, se acepten los deberes y se logre hacer comunidad entre todas las personas. La tarea incumbe a las instituciones y al conjunto de la sociedad: a los individuos, a las familias, a la escuela, a los servicios sociales, al ámbito sanitario, al laboral, al cultural, al político.

Actualmente cerca de un 7% de la población de Getxo tiene nacionalidad extranjera y aproximadamente un 10% ha nacido en el extranjero. Hablamos de vecinos y vecinas que han pasado a formar parte de Getxo, que se han arraigado y han dotado al municipio de una rica y destacable diversidad que se manifiesta en los espacios públicos y en el ámbito económico, social y cultural del municipio, espacios todos ellos en los que surgen, como en el ámbito privado, nuevas relaciones enriquecidas por el contacto entre culturas. Getxo es por ello un lugar propicio para la innovación, la creatividad y el crecimiento, un lugar donde cada vecino y vecina contribuye al desarrollo de la comunidad.

La inmigración es un reto apasionante para las sociedades de acogida y los poderes públicos. A todos y todas corresponde trabajar para la conformación de una sociedad inclusiva que abarque en igualdad a todas las ciudadanas y ciudadanos, sean locales o de origen extranjero.

En base a lo anterior el Ayuntamiento de Getxo:

- Reconoce que la diversidad de orígenes y culturas, consecuencia de los procesos de migración y asentamiento, son elementos singulares del Getxo del s.XXI, y así lo pone en valor ante la ciudadanía.

- Se compromete a desarrollar la labor municipal desde los principios de igualdad y no discriminación, en aras de la convivencia intercultural y la cohesión social.
- Afirma que éste es un proceso dinámico y bidireccional, que implica una adaptación mutua del conjunto de personas, autóctonas e inmigrantes extranjeras, residentes en el municipio, así como la adecuación e intervención de todas las administraciones públicas que con la ciudadanía se relacionan.
- Se compromete a que las políticas y acciones tengan en cuenta las necesidades específicas que plantea la población extranjera.
- Presta una especial atención, por su especial vulnerabilidad, a las personas recién llegadas y a las reagrupadas, los niños y las niñas de origen extranjero, y las llamadas segundas generaciones, atendiendo asimismo aquellas necesidades que plantean las mujeres debido a los condicionantes de género. Y reconoce que la situación de irregularidad administrativa implica un grave riesgo de exclusión social.
- La acción comunitaria debe promover la interacción positiva entre las personas de orígenes y culturas diversas
- Getxo está inmerso en un ilusionante proceso de recuperación e impulso de la lengua propia de Euskadi, el euskera, y como tal quiere hacer partícipe del mismo a toda la población de origen extranjero que decide asentarse en el municipio. De manera extensiva, se promoverá el encuentro de las personas en torno a elementos arraigados de la cultura vasca y la incorporación en estos de manifestaciones culturales de la población migrada y su colaboración en el pluralismo social y cultural de nuestra sociedad.
- Promoverá la participación activa de personas extranjeras en la vida municipal, especialmente en sus manifestaciones económicas, sociales y culturales, y reivindicará la necesaria extensión de los derechos de participación política.
- Pondrá un especial empeño en prevenir, denunciar y luchar contra las situaciones discriminatorias hacia las personas por razón de su sexo, nacionalidad, origen étnico o cultural, orientación sexual, discapacidad o confesión religiosa.

Por todo ello, desde la corporación municipal, manifestamos nuestro firme compromiso de seguir trabajando en la consecución real de la igualdad entre todas las personas e invitamos a la ciudadanía a participar en las diferentes iniciativas que el Ayuntamiento programa a lo largo del año en materia de integración ciudadana y convivencia intercultural.